

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Jeunesse et sport : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin**

Band (Jahr): **27 (1970)**

Heft 1

PDF erstellt am: **06.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

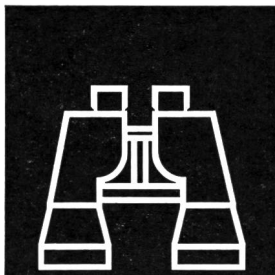
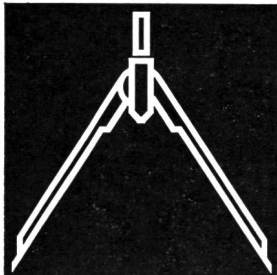
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Compas Kern:  
davantage  
de plaisir au travail

Jumelles Kern:  
davantage de joie  
aux loisirs



Kern & Cie S.A.  
5001 Aarau

Les farts

# TOKO

pour le ski de fond  
un succès sur toute la ligne!

Les farts TOKO pour le ski de fond ont également prouvé leurs qualités en Scandinavie lors de nombreuses compétitions internationales. Les skieurs d'élite apprécient tout particulièrement en eux la grande marge de tolérance concernant les fluctuations de la température. Cette marge est telle qu'elle exclut pour ainsi dire toute erreur de fartage. En outre, les farts TOKO pour le ski de fond se distinguent par leur application commode, leur excellente adhésivité et leurs surprenantes qualités aussi bien à la montée que sur le plat et à la descente.

**Nouveau:** TOKO Set Nordic, un assortiment complet de fart pour le ski de fond, dans un sachet en matière plastique très pratique, y compris une spatule de fartage gratuite. Chaque emballage contient également des instructions parfaitement claires élaborées par des spécialistes du fond de classe internationale. Vous pouvez donc leur faire pleine confiance. Un essai vous convaincra!



Liste des dépositaires auprès de: Tobler + Cie SA,  
9450 Altstätten



Pour tous les imprimés

**Imprimerie Gassmann**  
**2500 Bienne**

Rue Franche 9-15 Tél. 032 / 24271

Chaque matin votre

« **Journal du Jura** »

avec les dernières nouvelles  
sportives

**Horaire**  
« **Guide Gassmann** »

Clichés **moser+co**

Bienne  
Rue du Faucon 21

**Clichés Photos**  
**Retouches**  
**Dessins**



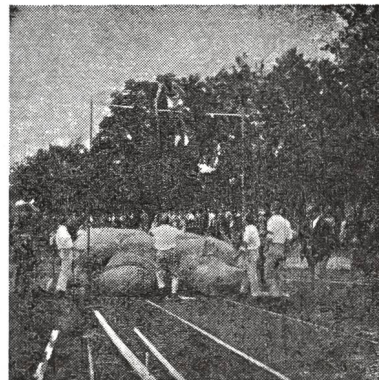
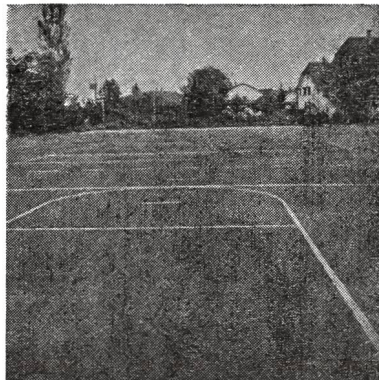
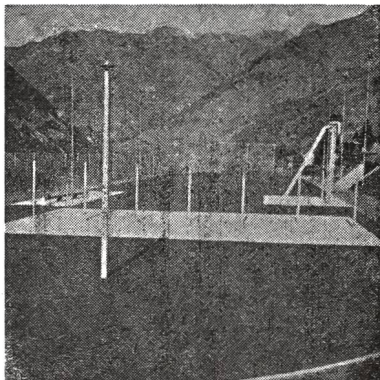
# W M WALTER MAAG S.A.

4800 ZOFINGUE

Téléphone 062 / 51 87 77-78

## Places d'école, de gymnastique et de sport – construction de places de tennis

40 ans d'expérience vous assurent un travail de qualité, exécuté avec des matériaux éprouvés et reconnus à des prix raisonnables.



**Terrains de jeu de premier choix, sur gazon** avec fondement **LAWAG**, garantissant une absorption rapide de l'eau.

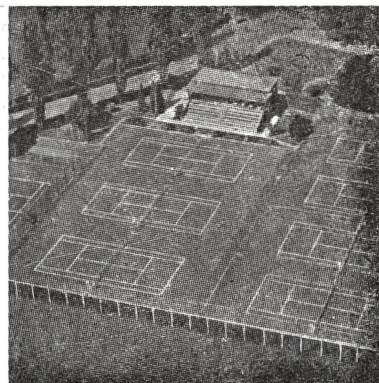
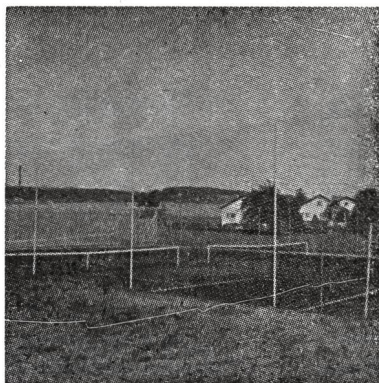
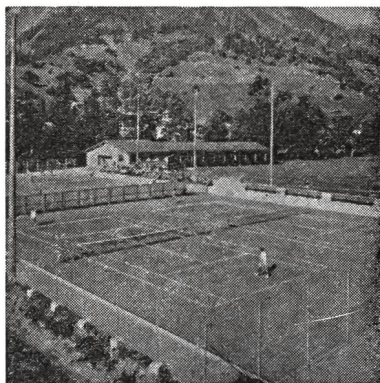
**Enduit composé d'eau**, et d'un mélange de notre exclusivité ainsi que de la **construction intermédiaire LAWAG**.

**Por-Plastic: le revêtement européen de l'avenir, perméable et élastique.**

Aux terrains et pistes secs, utilisable avec des spikes.

Mélanges spéciaux et individuels pour **halles de sport – surfaces libres – places de handball – installations de saut en hauteur et de saut à la perche – pistes rondes et pistes à obstacles.**

Fermetures élastiques des pores sur **des places d'écoles**, permettant ainsi le parage des véhicules.



En Suisse, **plusieurs centaines de places de tennis** ont été installées par nos soins.

Nos revêtements spéciaux:

**Maags-tous-temps-revêtements formidables avec construction intermédiaire LAWAG**

**Maags-Por-Plastic-Revêtement Spécial**

Revêtement élastique perméable, jouable pendant 10 mois